

แบบฝึกหัดภาษาไทยภาษาจีน

คำชี้แจง ให้นักเรียนเติมคำภาษาไทยมาตรฐานให้สอดคล้องกับภาษาจีนภาคเหนือ ภาคอีสาน และภาคใต้
ที่กำหนดลงในช่องตารางให้ถูกต้อง

ภาษาไทย มาตรฐาน	ภาษาจีน		
	ภาคเหนือ	ภาคอีสาน	ภาคใต้
(๑).....	ล่ำ	แซบ	หรรย
(๒).....	บ่าก้วยเค็ด	บักหุ่ง	ลอกอ
(๓).....	มะชะน็ด	บักน็ด	ยาหนัด
(๔).....	จีจู้	จีตัว	จีหก
(๕).....	วันพุก	มื่ออื่น	ตอโพรก
(๖).....	บื้อจ่าย	พอชาย	ชาย
(๗).....	แม่หญิง	แม่หญิง	หญิง
(๘).....	ฮ้อง	เิ้น	ร้อง
(๙).....	ฮัก	มัก	รัก
(๑๐).....	บตี	ซั่ว	ร้าย
(๑๑).....	สายอ้าง	เจ้มซัด	สายเอว
(๑๒).....	สาด	สาด	ซาด
(๑๓).....	ปึกบ้าน	เมือบ้าน	หลบบ้าน
(๑๔).....	อู้	เว้า	แหลง
(๑๕).....	กิดเติงหา	กิดฮอด	กิดถึง

